

The Holy Sacrifice of the Mass

The Reformed Old Catholic Church

1 January 2022

Dear Faithful:

With the heavy restrictions Pope Francis has issued in his Motu Proprio *Traditiones Custodes* (2021) we have felt the need to make the Mass available according to the Missal of Pope John XXIII. Roman Catholics who are disaffected by the Pope's decision to heavily censure the rites according to the liturgical books prior to the changes enacted by the Second Vatican Council are invited to participate with us to fulfil their obligations.

We understand that this will be a difficult break from what they have been taught and perhaps would feel better accommodated at one the chapels of the Priestly Society of St Pius X or a Sedevacantist chapel. Our invitation is simple. We have bishops and priests trained in this rite, who possess valid orders and invite you to participate with them in the ancient Mass of the Ages.

Please note some of the changes:

1. The postures are relatively similar except where noted.
2. The congregation may participate in the response.
3. The *Sanctus* and *Benedictus* are separated.
4. The only bishop named in the Canon is the local ordinary, except if a bishop is the celebrant and if they are not the ordinary, may say after the name of the bishop: "*me servum tuum indignum*" (and me, your unworthy servant).
5. The name of the sovereign is added in the commemoration of the living or in the instance the country has a president, *Principes gentis* (the leaders of the nation).
6. Holy Communion is distributed in our tradition first to the laity, then the religious and the celebrant receiving last.
7. The Leonine Prayers are replaced with a hymn to Our Lady.

I am, yours most sincerely,



Most Reverend Andrew Hall, Archbishop
Primate of the College of Bishops



THE MASS OF THE CATECHUMENS

Prayers at the Foot of the Altar

STAND when the priest enters. **KNEEL** when the priest begins the Mass:

IN nōmine Patris, ☩ et Fílli, et Spíritus Sancti. Amen.

The following is omitted during Lent and Requiems.

Ant: Introíbo ad altáre Dei.

R: Ad Deum qui lætíficat iuventútem meam.

IÚDICA me, Deus, et discérne causam meam de gente non sancta: ab homine iníquo et doloso érue me. **R:** Quia tu es, Deus, fortitúdo mea: quare me repulísti, et quare tristis incédo, dum afflítgit me inimícus?

V: Emítte lucem tuam, et veritátem tuam: ipsa me deduxérunt, et adduxérunt in montem sanctum tuum, et in tabernácula tua. **R:** Et introíbo ad altáre Dei: ad Deum qui lætíficat iuventútem meam.

V: Confitébor tibi in cíthara, Deus, Deus meus: quare tristis es, ánima mea, et quare contúrbas me? **R:** Spera in Deo, quóniam adhuc confitébor illi: salutáre vultus mei, et Deus meus.

V: Glória Patri, et Fílio, et Spirítui Sancto. **R:** Sicut erat in princípio, et nunc, et semper: et in sæcula sæculórum. Amen.

Ant: Introíbo ad altáre Dei.

R: Ad Deum qui lætíficat iuventútem meam.

V: Adiutorium nostrum ✠ in nomine Domini.

R: Qui fecit cælum et terram.

CONFÍTEOR Deo omnipotenti, beatæ Mariæ semper Virgini, beato Michaéli Archangelo, beato Ioanni Baptista, sanctis Apóstolis Petro et Paulo, omnibus Sanctis, et vobis fratres: quia peccavi nimis cogitatione, verbo, et opere: *mea culpa, mea culpa, mea máxima culpa*. Ídeo precor beatam Mariam semper Virginem, beatum Michaélem Archángelum, beatum Ioánnem Baptistam, sanctos Apóstolos Petrum et Paulum, omnes Sanctos, et vos fratres, orare pro me ad Dóminum Deum nostrum.

R: Misereáatur tui omnípotens Deus, et, dimíssis peccátis tuis, perdúcat te ad vitam ætérnam. **V:** Amen.

CONFÍTEOR Deo omnipotenti, beatæ Mariæ semper Virgini, beato Michaéli Archangelo, beato Ioanni Baptista, sanctis Apóstolis Petro et Paulo, omnibus Sanctis, et tibi pater: quia peccavi nimis cogitatione, verbo, et opere: (*strike breast thrice*) *mea culpa, mea culpa, mea máxima culpa*. Ídeo precor beatam Mariam semper Virginem, beatum Michaélem Archángelum, beatum Ioánnem Baptistam, sanctos Apóstolos Petrum et Paulum, omnes Sanctos, et te Pater, orare pro me ad Dóminum Deum nostrum.

V: Misereáatur vestri omnípotens Deus, et, dimíssis peccátis vestris, perdúcat vos ad vitam ætérnam. **R:** Amen.

V: Indulgéntiam, ✠ absolutiōnem, et remissiōnem peccatórum nostrórum, tríbuat nobis omnípotens et misericors Dóminus. **R:** Amen.

V: Deus, tu convérsus vivificabis nos.

R: Et plebs tua lætabitur in te.

V: Osténde nobis, Dómine, misericordiam tuam.

R: Et salutáre tuum da nobis.

V: Dómine, exaudi oratiōnem meam.

R: Et clamor meus ad te véniat.

V: Dóminus vobíscum.

R: Et cum spíritu tuo.

V: Orémus.

The priest ascends the Altar:

AUFER a nobis, quæsumus, Dómine, iniquitátes nostras: ut ad Sancta sanctórum puris mereámur méntibus introíre. Per Christum Dóminum nostrum. Amen.

The priest then kisses the Altar:

ORÁMUS te, Dómine, per mérita Sanctórum tuórum, quorum relíquiæ hic sunt et ómnium Sanctórum: ut indulgére dignéris ómnia peccáta mea. Amen.

The priest goes to the Missal on the Epistle side and makes the Sign of the Cross at the Introit.

✠ INTROIT

The priest returns to the centre of the Altar for the Kyrie.

V: Kýrie, éléison.

R: Christe, éléison.

V: Kýrie, éléison.

R: Kýrie, éléison.

V: Christe, éléison.

R: Kýrie, éléison.

V: Kýrie, éléison.

R: Christe, éléison.

V: Kýrie, éléison.

STAND

The Gloria is omitted on Sundays in Advent and Lent.

Glória in excélsis Deo. Et in terra pax homínibus bonæ voluntátis. Laudámus te. Benedícimus te. Adorámus te. Glorificámus te. Grátias ágimus tibi propter magnam glóriam tuam. Dómine Deus, Rex cælestis, Deus Pater omnípotens. Dómine Fili unigénite, Iesu Christe. Dómine Deus, Agnus Dei, Fílius Patris. Qui tollis peccáta mundi, miserére nobis. Qui tollis peccáta mundi, súscipe deprecationem nostram. Qui sedes ad déxteram Patris, miserére nobis. Quóniam tu solus Sanctus. Tu solus Dóminus. Tu solus Altíssimus, Iesu Christe. ✠ Cum Sancto Spíritu, in glória Dei Patris. Amen.

The priest the kisses the Altar and turns to the Faithful.

V: Dóminus vobíscum. (or a bishop) Pax vobíscum.

R: Et cum spíritu tuo.



The priest moves the Missal stand.

V: Orémus.

COLLECT

V: ...per ómnia sǽcula sæculórum.

R: Amen.

SIT

EPISTLE OR LESSON

R: Deo grátias.

GRADUAL, TRACT OR ALLELUIA (*GRADUAL HYMN*)

V: Munda cor meum ac lábia mea, omnípotens Deus, qui lábia Isaíæ Prophétæ cálculo mundásti ignítio: ita me tua grata miseratióne dignáre mundáre, ut sanctum Evangélium tuum digne váleam nuntiáre. Per Christum Dóminum nostrum. Amen.

V: Iube, Dómine, benedícere. Dóminus sit in corde meo, et in lábiis meis: ut digne et competénter annúntiem Evangélium suum.

STAND

V: Dóminus vobíscum.

R: Et cum spíritu tuo.

V: ✠ Seqúentia (Inítium) sancti Evangélii secúndum (N. of Evangelist).

R: Glória tibi, Dómine.

GOSPEL

V: Per evangélica dicta deleántur nostra delícta.

R: Laus tibi, Christe.

The Credo is omitted on most weekdays.

CREDO in unum Deum. Patrem omnipoténtem, factórem cæli et terræ, visibílum ómnium et invisibílum.

Et in unum Dóminum Iesum Christum, Fílium Dei unigénitum. Et ex Patre natum ante ómnia sácula. Deum de Deo, lumen de lúmine, Deum verum de Deo vero. Génitum, non factum, consubstantiálem Patri: per quem ómnia facta sunt. Qui propter nos hómines, et propter nostram salútem descéndit de cælis. (*Genuflect*) ET INCARNÁTUS EST DE SPÍRITU SANCTO EX MARÍA VÍRGINE: ET HOMO FACTUS EST. Crucifíxus étiam pro nobis: sub Póntio Piláto passus, et sepúltus est. Et resurréxit tértia die, secúndum Scriptúras. Et ascéndit in cælum: sedet ad déxteram Patris. Et íterum ventúrus est cum glória iudicáre vivos, et mortúos: cuius regni non erit finis.

Et in Spíritum Sanctum, Dóminum et vivificántem: qui ex Patre, Filióque procédit. Qui cum Patre, et Fílio simul adorátur et conglorificátur: qui locútus est per Prophétas. Et unam, sanctam, cathólicam et apostólicam Ecclésiam. Confíteor unum baptísmoa in remissiónem peccatórum. Et expécto resurrectióne mortuórum. Et vitam ✝ ventúri sáculi. Amen.

THE MASS OF THE FAITHFUL

The priest then kisses the Altar and turns to the Faithful.

℣: Dóminus vobíscum.

℟: Et cum spíritu tuo.

℣: Orémus.

OFFERTORY (*OFFERTORY HYMN*)

SÚSCIPE, sancte Pater, omnípotens ætére Deus, hanc immaculátam hóstiam, quamego indígnus fámulus tuus óffero tibi, Deo meo vivo et vero, pro innumerabílibus peccátis, et offensióibus, et negligéntiis meis, et pro ómnibus circumstántibus, sed et pro ómnibus fidélibus christiánis vivis atque defúnctis: ut mihi, et illis profíciat ad salútem in vitam ætérnam. Amen.

DEUS, qui humánæ substántiæ dignitátem mirabíliter condidísti, et mirabílius reformásti: da nobis per huius aquæ et vini mystérium, eius divinitatis esse consórtes, qui humanitatis nostræ fíeri dignátus est párticeps, Iesus Christus Fílius tuus Dóminus noster: Qui tecum vivit et regnat in unitáte Spíritus Sancti, Deus: per ómnia sácula sæculórum. Amen.

OFFÉRIMUS tibi, Dómine, cálicem salutáris tuam deprecántes cleméntiam: ut in conspéctu divínæ maiestatis tuæ, pro nostra, et totius mundi salúte cum odóre suavitatis ascéndat. Amen.

IN spíitu humilitatis, et in ánimo contrító suscipiámur a te, Dómine, et sic fiat sacrificium nostrum in conspéctu tuo hódie, ut pláceat tibi, Dómine Deus.

VENI, sanctificátor ☧ omnípotens ætére Deus: et bénedic hoc sacrificium, tuo sancto nómini Præparátum.

LAVÁBO inter innocéntes manus meas: et circumdábo altáre tuum, Dómine: Ut áudiam vocem laudis, et enárrem univérsa mirabília tua. Dómine, diléxi decórem domus tuæ, et locum habitatiónis glóriæ tuæ. Ne perdas cum ímpiis, Deus, ánimag meam, et cum viris ságuinum vitam meam: In quorum mánibus iniquitátes sunt: déxtera eórum repléta est munéribus. Ego autem in innocéntia mea ingréssus sum: rédime me, et miserére mei. Pes meus stetit in dirécto: in ecclésiis benedíc me, Dómine. Glória Patri, et Filio, et Spirítui Sancto. Sicut erat in princípio, et nunc, et semper: et in sácula sæculórum. Amen.

SÚSCIBE, sancta Tríntas, hanc oblatiónem, quam tibi offérimus ob memóriam passiónis, resurrectiónis, et ascensiónis Iesu Christi Dómini nostri: et in honórem beátæ Mariæ semper Vírginis, et beáti Ioánnis Baptistæ, et sanctórum Apostolórum Petri et Pauli, et istórum, et ómnium Sanctórum: ut illis profíciat ad honórem, nobis autem ad salútem: et illi pro nobis intercédere dignéntur in cælis, quorum memóriam ágimus in terris. Per eúmdem Christum Dóminum nostrum. Amen.

The priest then kisses the Altar and turns to the Faithful.

℣: Oráte fratres: ut meum ac vestrum sacrificíum acceptábile fiat apud Deum Patrem omnipoténtem. ℹ: Suscípiat Dóminus sacrificíum de mánibus tuis ad laudem, et glóriam nóminis sui, ad utilitátem quoque nostram, totiúsque Ecclésiæ suæ sanctæ. ℴ: Amen.

SECRET

℣: ...per ómnia sǽcula sǽculórum.

℟: Amen.

℣: Dóminus vobíscum.

℟: Et cum spíritu tuo.

℣: Sursum corda.

℟: Habémus ad Dóminum.

℣: Grátias agámus Dómino Deo nostro.

℟: Dignum et iustum est.

VERE dignum et iustum est, æquum et salutáre, nos tibi semper, et ubique grátias ágere: Dómine sancte, Pater omnípotens, aetérnae Deus:

Preface for most weekdays.

...per Christum Dóminum nostrum. Per quem maiestátem tuam laudant Ángeli, adórant Dominatiónes, tremunt Potestátes. Cæli cælorúmque Virtútes, ac beáta Séraphim, sócia exsultatióne concélébrant.

Preface of Lent

...Qui corporáliieiúnio vítia cómprimis, mentem élevas, virtútem largíris et præmia: per Christum Dóminum nostrum. Per quem maiestátem tuam laudant Ángeli, adórant Dominatiónes, tremunt Potestátes. Cæli cælorúmque Virtútes ac beáta Séraphim sócia exsultatióne concélébrant.

Preface of the Holy Cross

...Qui salútem humáni géreris in ligno Crucis constituísti: ut unde mors oriebátur, inde vita resúrgeret: et, qui in ligno vincébat, in ligno quoque vincerétur: per Christum, Dóminum nostrum. Per quem maiestátem tuam laudant Ángeli, adórant Dominatiónes, tremunt Potestátes. Cæli cælorúmque Virtútes ac beáta Séraphim sócia exsultatióne concélébrant.

Preface of the Blessed Virgin Mary

...Et te in Festivitáte beatæ Mariæ semper Vírginis collaudáre, benedícere et prædicáre. Quæ et Unigénitum tuum Sancti Spíritus obumbratióne concépit: et, virginitatis glória permanénte, lumen æternum mundo effúdit, Iesum Christum, Dóminum nostrum. Per quem maiestátem tuam laudant Ángeli, adórant Dominatiónes, tremunt Potestátes. Cæli cælorúmque Virtútes ac beáta Séraphim sócia exsultatióne concélébrant.

Preface of St Joseph

...Et te in Veneratióne beáti Ioseph débitis magnificáre præcóniis, benedícere et prædicáre. Qui et vir iustus, a te Deíparæ Vírgini Sponsus est datus: et fidélis servus ac prudens, super Famíliam tuam est constitútus: ut Unigénitum tuum, Sancti Spíritus obumbratióne concéptum, patérrna vice custodíret, Iesum Christum, Dóminum nostrum. Per quem maiestátem tuam laudant Ángeli, adórant Dominatiónes, tremunt Potestátes. Cæli cælorúmque Virtútes ac beáta Séraphim sócia exsultatióne concélébrant.

Cum quibus et nostras voces, ut admítti iúbeas deprecámur, súpplici confessióne dicéntes: (*Sanctus...*)

Preface of Advent

...per Christum Dóminum nostrum. Quem pérdito hóminum géneri Salvatórem misericors et fidélis promisísti: cuius véritas instrúeret ínscios, sánctitas iustificáret ímpios, virtus adiuváret infírmos. Dum ergo prope est ut véniat quem missúrus es, et dies affúlget liberatiónis nostræ, in hac promissiónum tuárum fide, piis gáudiis exultámus.

Preface of the Nativity of Christ

...Quia per incarnáti Verbi mystérium, nova mentis nostræ oculis lux tuæ claritatis infúlsit: ut dum visibíliter Deum cognóscimus, per hunc in invisibílium amórem rapiámur.

Preface of the Epiphany

...Quia cum Unigénitus tuus in substántia nostræ mortalitatis appáruit, nova nos immortalitatis suæ luce reparávit.

Preface of Ascension

...per Christum, Dóminum nostrum. Qui post resurrectiónem suam ómnibus discípulis suis maniféstus appáruit, et ipsis cernéntibus est elevátus in cælum, ut nos divinitátis suæ tribúeret esse partícipes.

Preface of the Holy Trinity

...Qui cum unigénito Fílio tuo, et Spíritu Sancto, unus es Deus, unus es Dóminus: non in unius singularitáte persónæ, sed in unius Trinitáte substántiæ. Quod enim de tua glória, revelánte te, crédimus, hoc de Fílio tuo, hoc de Spíritu Sancto, sine differéntia discretiónis sentímus. Ut in confessióne veræ sempiternæque Deitátis, et in persónis propriedas, et in esséntia úntas, et in maiestáte adorétur æquálitas.

Preface of the Sacred Heart

...Qui Unigénitum tuum, in Cruce pendéntem, láncea mílitis transfígi voluísti: ut apértum Cor, divinæ largitátis sacrárium, torréntes nobis fúnderet miseratiónis et grátiæ: et, quod amóre nostri flagráre numquam déstitit, piis esset réquies et pœniténtibus patéret salútis refúgium.

Preface of Christ the King

...Qui unigénitum Fílium tuum Dóminum nostrum Iesum Christum, Sacerdótem ætérrnum et universórum Regem, oleo exsultatiónis unxísti: ut seípsum in ara crucis, hóstiam immaculátam et pacíficam ófferens, redemptiónis humánæ sacraménta perágeret: et suo subiectis império ómnibus creatúris, ætérrnum et universále regnum, imménsæ tuæ tráderet Maiestáti: regnum veritátis et vitæ; regnum sanctitátis et grátiæ; regnum iustitiæ, amóris et pacis.

Preface for the Dead

...per Christum Dóminum nostrum. In quo nobis spes beátæ resurrectiōnis effúlsit, ut quos contrístat certa moriéndi condítio, eósdem consolétur futuræ immortalitatis promíssio. Tuis enim fidélibus, Dómine, vita mutátur, non tollitur, et dissolúta terréstris huius incolátus dómo, ætérna in cælis habitatio comparátur.

Et ídeo cum Ángelis et Archángelis, cum Thronis et Dominatióibus, cumque omni militia cælestis exércitus, hymnum glóriæ tuæ cánimus, sine fine dicéntes: (*Sanctus...*)

VERE dignum et iustum est, æquum et salutáre,

Preface of Easter

...Te quidem, Dómine, omni témpore, sed in hoc potíssimum, gloriósius prædicáre, cum Pascha nostrum immolátus est Christus. Ipse enim verus est Agnus, qui ábstulit peccáta mundi. Qui mortem nostram moriéndo destrúxit, et vitam resurgéndo reparávit.

Preface of the Apostles

...Te Dómine suppliciter exoráre, ut gregem Tuum pastor ætérne, non déseras: sed per beátos Apóstolos tuos contínua protectióne custódias. Ut iísdem rectóribus gubernétur, quos óperis Tui vicários eidem contulísti præésse pastóres.

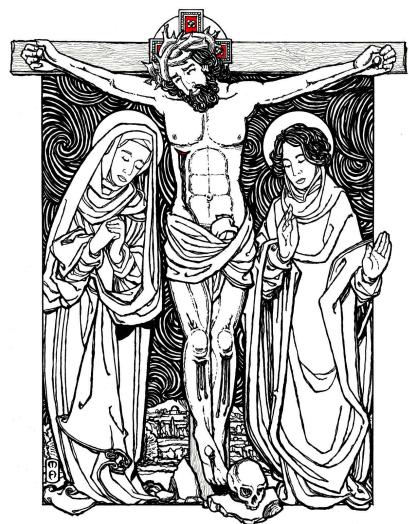
Et ídeo cum Ángelis et Archángelis, cum Thronis et Dominatióibus, cumque omni militia cælestis exércitus, hymnum glóriæ tuæ cánimus, sine fine dicéntes: (*Sanctus...*)

Preface of Pentecost

VERE dignum et iustum est, æquum et salutáre, nos tibi semper, et ubique grátias ágere: Dómine sancte, Pater omnípotens, ætérnæ Deus: per Christum Dóminum nostrum. Qui ascéndens super omnes cælos, sedénsque ad déxteram tuam, promíssum Spíritum Sanctum (hodiérna die) in filios adoptiónis effúdit. Quaprópter profúsis gáudiis, totus in orbe terrárum mundus exsúltat. Sed et supérnæ Virtútes, atque angélicæ Potestátes, hymnum glóriæ tuæ cóncinunt, sine fine dicéntes: (*Sanctus...*)

R: **S**anctus, **S**anctus, **S**anctus, **D**óminus Deus Sábaoth. Pleni sunt cæli et terra glória tua. **H**osánnā in excélsis.

KNEEL



E igitur, clementissime Pater, per Iesum Christum Filium tuum, Dominum nostrum, supplices rogamus, ac petitum uti accepta habeas, et benedicas, haec ☩ dona, haec ☩ munera, haec sancta ☩ sacrificia illibata, in primis, quae tibi offerimus pro Ecclesia tua sancta catholica: quam pacificare, custodire, adunare, et regere digneris toto orbe terrarum: una cum famulo tuo Antistite nostro N., (me servum tuum indignum), et omnibus orthodoxis, atque catholicæ et apostolicæ fidei cultoribus.

Commemoration of the Living

MEMÉNTO, Domine, (N., Regis nostri, N., Regina nostræ, Principes gentis) famulorum, familiarumque tuarum N., et N., et omnium circumstantium, quorum tibi fides cognita est, et nota devotio, pro quibus tibi offerimus: vel qui tibi offerunt hoc sacrificium laudis, pro se, suisque omnibus: pro redemptione animarum suarum, pro spe salutis et incolumitatis suæ: tibique reddunt vota sua æterno Deo, vivo et vero.

COMMUNICANTES, et memoriæ venerantes, in primis gloriösæ semper Virginis Mariæ, Genitricis Dei et Domini nostri Iesu Christi: sed et beati Ioseph, eiusdem Virginis Sponsi, et beatorum Apostolorum ac Martyrum tuorum, Petri et Pauli, Andréæ, Iacobi, Ioannis, Thomæ, Iacobi, Philippi, Bartholomæi, Matthæi, Simonis, et Thaddæi: Lini, Cleti, Clemantis, Xysti, Cornelii, Cypriani, Laurentii, Chrysogoni, Ioannis et Pauli, Cosmæ et Damianni, et omnium Sanctorum tuorum; quorum meritis precibusque concédas, ut in omnibus protectionis tuae muniámur auxilio. Per eumdem Christum Dominum nostrum. Amen.

Epiclesis

HANC igitur oblationem servitutis nostræ, sed et cunctæ familiæ tuæ, quæsumus, Domine, ut placatus accipias: diésque nostros in tua pace dispónas, atque ab æterna damnatione nos éripi, et in electorum tuorum iúbeas grege numerari. Per Christum Dominum nostrum. Amen.

QUAM oblationem tu, Deus, in ómnibus, quæsumus, bene ✕ díctam, adscrí ✕ ptam, ra ✕ tam, rationábilem, acceptabilémque fáceré dignérí: ut nobis Cor ✕ pus, et San ✕ guis fiat dilectíssimi Fílii tui Dómini nostri Iesu Christi.

Consecration of The Host

QUI prídie quam paterétur, accépit panem in sanctas, ac venerábiles manus suas, et elevátis oculis in cælum ad te Deum Patrem suum omnipoténtem, tibi grátias agens, bene ✕ díxit, fregit, dedítque discípulis suis, dicens: Accípite, et manducáte ex hoc omnes,

HOC EST ENIM CORPUS MEUM.

Consecration of The Chalice

SÍMILI modo postquam cænátum est, accípiens et hunc præclárum Cálicem in sanctas ac venerábiles manus suas: item tibi grátias agens, bene ✕ díxit, dedítque discípulis suis, dicens: Accípite, et bíbite ex eo omnes,

HIC EST ENIM CALIX SÁNGUINIS MEI, NOVI ET AETÉRNI TESTAMÉNTI:
MYSTÉRIUM FÍDEI: QUI PRO VOBIS ET PRO MULTIS EFFUNDÉTUR IN
REMISSIÓNEM PECCATÓRUM.

℣: Hæc quotiescúmque feceritis, in mei memóriam faciéatis.

℟: Benedíctus ✕ qui venit in nómine Dómini. Hosáanna in excélsis.

UNDE et mémores, Dómine, nos servi tui, sed et plebs tua sancta, eiúsdem Christi Fílii tui Dómini nostri tam beátæ passiónis, nec non et ab íferis resurrectiōnis, sed et in cælos gloriósæ ascensiōnis: offérimus præcláræ maiestáti tuæ de tuis donis, ac datis, hóstiam ✕ puram, hóstiam ✕ sanctam, hóstiam ✕ immaculátam, Panem ✕ sanctum vitæ aetérnæ, et Cálicem ✕ salútis perpétuæ.

SUPRA quæ propítio ac seréno vultu respícere dignérí: et accépta habére, sicuti accépta habére dignátus es múnera púeri tui iusti Abel, et sacrificiū Patriárchæ nostri Ábrahæ: et quod tibi óbtulit summus sacérdos tuus Melchísedech, sanctum sacrificiū, immaculátam hóstiam.

SÚPPLICES te rogámus, omnípotens Deus: iube hæc perférri per manus sancti Ángeli tui in sublíme altáre tuum, in conspéctu divinæ maiestátis tuæ: ut quotquot, ex hac altáris participatióne sacrosánctum Fílii tui, Cor ✠ pus, et Sán ✠ guinem sumpsérimus, omni benedictióne ✠ cælesti et grátia repleámur. Per eúmdem Christum Dóminum nostrum. Amen.

MEMÉNTO étiam, Dómine, famulórum, famularúmque tuarum N. et N. qui nos præcessérunt cum signo fídei, et dórmiant in somno pacis.

IPSIS, Dómine, et ómnibus in Christo quiescéntibus, locum refrigérii, lucis et pacis, ut indúlgeas, deprecámur. Per eúmdem Christum Dóminum nostrum. Amen.

NOBIS quoque peccatóribus fámulis tuis, de multitúdine miseratiónum tuárum sperántibus, partem áliquam, et societátem donáre dignérís, cum tuis sanctis Apóstolis et Martýribus: cum Ioánne, Stéphano, Matthía, Bárnaba, Ignátio, Alexándro, Marcellíno, Petro, Felicitáte, Perpétua, Ágatha, Lúcia, Agnéte, Cæcília, Anastásia, et ómnibus Sanctis tuis: intra quorum nos consórtium, non æstimátor mériti, sed véniæ, quæsumus, largítor admítte. Per Christum Dóminum nostrum. Per quem hæc ómnia, Dómine, semper bona creas, sanctí ✠ ficas, viví ✠ ficas, bene ✠ dícis, et præstas nobis.

PER ip ✠ sum, et cum ip ✠ so, et in ip ✠ so, est tibi Deo Patri ✠ omnipoténti, in unitáte Spíritus ✠ Sancti, omnis honor, et glória. Per ómnia sácula sæculórum. R: Amen.

V: Orémus.

Præcéptis salutáribus mónti, et divína institutióne formáti, audémus dícere:

PATER noster, qui es in cælis: Sanctificétur nomen tuum: Advéniat regnum tuum: Fiat volúntas tua, sicut in cælo, et in terra. Panem nostrum quotidiánum da nobis hódie: Et dimitte nobis débita nostra, sicut et nos dimíttimus debitóribus nostris. Et ne nos indúcas in tentatióne: R: Sed líbera nos a malo.

V: Líbera nos, quásumus, Dómine, ab ómnibus malis, prætéritis, præséntibus, et futúris: et intercedénte beáta et gloriósa semper Vírgine Dei Genitríce María, cum beátis Apóstolis tuis Petro et Paulo, atque Andréa, et ómnibus Sanctis, da propítius pacem in diébus nostris: ut ope misericórdiæ tuæ adiúti, et a peccáto simus semper líberi et ab omni perturbatióne secúri. Per eúmdem Dóminum nostrum Iesum Christum Fílium tuum. Qui tecum vivit et regnat in unitáte Spíritus Sancti, Deus, per
ómnia sácula sæculórum. **R: Amen.**

V: Pax ✠ Dómini sit ✠ semper ✠ vobíscum.

R: Et cum spíritu tuo.

Hæc commíxtio, et consecrátio Córporis et Sánguinis Dómini nostri Iesu Christi fiat accipiéntibus nobis in vitam ætérnam. Amen.

Agnus Dei, qui tollis peccáta mundi: miserére nobis.

Agnus Dei, qui tollis peccáta mundi: miserére nobis.

Agnus Dei, qui tollis peccáta mundi: dona nobis pacem.

DÓMINE Iesu Christe, qui dixísti Apóstolis tuis: Pacem relínquo vobis, pacem meam do vobis: ne respícias peccáta mea, sed fidem Ecclésiæ tuæ: eámque secúndum voluntátem tuam pacificáre et coadunáre dignérис: Qui vivis et regnas Deus per ómnia sácula sæculórum. Amen.

DÓMINE Iesu Christe, Fili Dei vivi, qui ex voluntáte Patris, cooperánte Spíritu Sancto, per mortem tuam mundum vivificásti: líbera me per hoc sacrosánctum Corpus et Sánginem tuum ab ómnibus iniquitátibus meis, et univérsis malis: et fac me tuis semper inhærére mandátis, et a te numquam separári permíttas: Qui cum eódem Deo Patre et Spíritu Sancto vivis et regnas Deus in sácula sæculórum. Amen.

PERCÉPTIO Córporis tui, Dómine Iesu Christe, quod ego indígnus súmere præsúmo, non mihi provéniat in iudíciū et condemnatióne: sed pro tua pietáte proxit mihi ad tutaméntum mentis et córporis, et ad medélam percipiéndam: Qui vivis et regnas cum Deo Patre in unitáte Spíritus Sancti, Deus, per ómnia sácula sæculórum. Amen.

V: Ecce Agnus Dei, ecce qui tollit peccáta mundi.

R: Dómine, non sum (*strike breast*) dignus, ut intres sub tectum meum: sed tantum dic verbo, et sanábitur áнима mea. (*Said thrice*)

Holy Communion is normally received kneeling and on the tongue. Standing is possible for someone who has difficulty kneeling. If it is not possible for someone who would like to receive Communion to approach, please notify the celebrant so that the priest can bring Communion to that person. As they give Holy Communion to each person, the celebrant prays the following prayer. The communicant does not say Amen.

V: Corpus Dómini nostri Iesu Christi custódiat ánimam tuam in vitam ætérnam. Amen.

Panem cæléstem accípiam, et nomen Dómini invocábo.

Dómine, non sum dignus, ut intres sub tectum meum: sed tantum dic verbo, et sanábitur áнима mea. (*Said thrice*)

Communion of the priest.

V: Corpus Dómini nostri Iesu Christi custódiat ánimam meam in vitam ætérnam. Amen.

V: Quid retríbuam Dómino pro ómnibus quæ retríbuit mihi? Cálicem salutáris accípiam, et nomen Dómini invocábo. Laudans invocábo Dóminum, et ab inimícis meis salvus ero.

V: Sanguis Dómini nostri Iesu Christi custódiat ánimam meam in vitam ætérnam. Amen.

V: Quod ore súmpsimus, Dómine, pura mente capiámus: et de múnere temporáli fiat nobis remédium sempitérnum.

V: Corpus tuum, Dómine, quod sumpsi, et Sanguis, quem potávi, adhæreat viscéribus meis: et præsta; ut in me non remáneat scélerum mácula, quem pura et sancta refecérunt sacraménta: Qui vivis et regnas in sácula sæculórum, Amen.

COMMUNION ANTIPHON (*COMMUNION HYMN*)

V: Dóminus vobíscum.

R: **Et cum spíritu tuo.**

V: Orémus.

POST-COMMUNION

V: ...per ómnia sácula sáculórum.

R: **Amen.**

V: Dóminus vobíscum.

R: **Et cum spíritu tuo.**

V: Ite, Missa est.

R: **Deo grátias.**

V: Pláceat tibi, sancta Trínitas, obséquium servitútis meæ: et præsta; ut sacrificíum, quod óculis tuæ maiestátis indígnus óbtuli, tibi sit acceptábile, mihiqüe et ómnibus pro quibus illud óbtuli, sit, te miseránte, propitiábile. Per Christum Dóminum nostrum. Amen.

V: Dóminus vobíscum.

R: **Et cum spíritu tuo.**

V: Benedícat vos omnípotens Deus, Pater, et Fílius, **¶** et Spíritus Sanctus.

R: **Amen.**

Pontifical Blessing given by a bishop.

V: Sit nomen Dómini benedíctum.

R: **Ex hoc nunc et usque in sáculum.**

V: Adiutorium nostrum in nómine Dómini.

R: **Qui fecit cælum et terram.**

V: Benedícat vos omnípotens Deus, Pa**¶**ter, et Fí**¶**lius, et Spíritus **¶**Sanctus. *R:* **Amen.**

STAND

V: Dóminus vobíscum.

R: Et cum spíritu tuo.

V: Inítium sancti Evangélii secúndum Ioánnem.

R: Glória tibi, Dómine.

IN princípio erat Verbum, et Verbum erat apud Deum, et Deus erat Verbum. Hoc erat in princípio apud Deum. Ómnia per ipsum facta sunt: et sine ipso factum est nihil, quod factum est: in ipso vita erat, et vita erat lux hóminum: et lux in ténebris lucet, et ténebræ eam non comprehendérunt. Fuit homo missus a Deo, cui nomen erat Ioánnes. Hic venit in testimónium, ut testimónium perhibéret de lúmine, ut omnes créderent per illum. Non erat ille lux, sed ut testimónium perhibéret de lúmine. Erat lux vera, quæ illúminat omnem hóminem veniéntem in hunc mundum. In mundo erat, et mundus per ipsum factus est, et mundus eum non cognóvit. In própria venit, et sui eum non recepérunt. Quotquot autem recepérunt eum, dedit eis potestátem filios Dei fíeri, his qui credunt in nómine eius: qui non ex sanguínibus, neque ex voluntáte carnis, neque ex voluntáte viri, sed ex Deo nati sunt. (*Genuflect*) ET VERBUM CARO FACTUM EST et habitávit in nobis: et vídimus glóriam eIus, glóriam quasi Unigéniti a Patre, plenum grátiae et veritátis. **R:** Deo grátias.

(*HYMN TO OUR LADY*)

Hail, holy Queen enthroned above; O Maria!

Hail, Queen of mercy and of love, O Maria!

Refrain:

Triumph, all ye cherubim;

Sing with us, ye seraphim!

Heav'n and earth resound the hymn:

Salve, salve, salve, Regina!

Our life, our sweetness here below, O Maria!

Our hope in sorrow and in woe, O Maria! [Refrain]

And when our life-breath leaves us, O Maria!

Show us thy Son, Christ Jesus. O Maria! [Refrain]